

E Q Q A R T U U S S U T

nalunaarutigineqartoq Eqqartuussisoqarfimmit Sermersuumit ulloq 15. januar 2019

Eqqaartuussiviup no. 761/2018
Politit no. 5505-97380-00004-18

Unnerluussisussaatitaasut
illuatungeralugu
U
cpr-nummer [...]

Suliap matuma suliarineqarnerani eqqartuussisooqataasut peqataapput.

Unnerluussissut tiguneqarpoq ulloq 20. juni 2018.

U makkuninnga unioqqutitsinermut unnerluutigineqarpoq:

Pinerluttulerinermi inatsimmi § 85, imm. 1 - pornografisknik meeqqanut tunngasunik siaruarterineq

23. juli 2017 sioqqullugu piffissami ilisimaneqanngitsumi, atuisutut ateq "Guestos" atorlugu nittartakkakut qupperneq www.xvideos.com atgorlugu immiussat marluk, U aammalu I1, piffissami immiussiviusumi 18-it inorlugit ukioqartut, atoqatigiinnerannik aammalu kinguaassiuutitgut allatut atoqatigiinnerannik imaqartut siaruarteramigit.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaatitaasunit piumasaqaatigineqarpoq ulluni 40-ni inissiisarfimmittussanngortitsineq.

U pisuunnginnerarpoq.

U pinngitsuutitsinissamik piumasaqaateqarpoq

Unnerluussisussaatitaasut I1 sinnerlugu tunniuppaat taarsiivigineqarnissamik piumasaqaat immersugaq.

U taarsiisussaatitaanerminut akerliliivoq.

Suliap paassisutissartai

Nassuaatit

Suliaq suliarineqartillugu U aamma ilisimannittut I1 aamma I2 nassuaateqarput.
Unnerluutigineqartoq U nassuaateqarpoq ulloq 15. januar 2019. Nassuaat eqqartuussisut suliaannik allassimaffimi issuarneqarpoq.

I1 aamma I2 nassuaateqarput ulloq 15. januar 2019. Nassuaat eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi issuarneqarpoq.

Allagartat uppernarsaatit

Pisimasoq 1, ilanngussaq A-1-1 Nalunaaruteqarneq pillugu nalunaarusiaq
Pisimasoq 1, ilanngussaq F-1-1, Mappe assinik imalik, assit tamarmiusut.

Paasissutissat inummut tunngasut

U siornatigut pineqaatissinneqarnikuunngilaq.

Pinerluttunik Isumaginnittoqarfik inummik misissuinermi 11. juli 2018-imeersumi ilisimatitsivoq U inuaqatigiinni sulisitaasussanngortinneqarluni eqqartuunneqarnissaminut piukkunnartuusooq, eqqartuussisut isumaqassappata suliaq inuaqatigiinni sulisitaasussanngortitsilluni eqqartuussuteqarnermik aalajangiivigneqarsinnaasoq.

U inuttut atukkani pillugit nassuaateqarusunngilaq.

Eqqartuussisut tunngavilersuataat aalajangiinerallu

Pisuunermik apeqqut pillugu

Unnerluutigineqartoq pisuunnginnerarpoq.

Eqqartuussisut tunngaviutippaat unnerluutigineqartoq 23. juli 2017 sioqqullugu qaqqukkuugaluarnersoq videonik pingasunik nittartakkamut www.xvideo.com-imut ilisisimasoq, taakkunannga takutinneqarluni kujanneq aamma kujannermiit allaanerusumik unnerluutigineqartup pinerlineqartullu allatut atoqatigiinnerat, pinerlineqartorlu videoliortoqarnerup nalaani 18-it inorlugit ukioqarsimavoq, unnerluussisummi allaaserineqartutut.

Eqqartuussisut pingaartippaat pinerlineqartup ilisimannittullu assigiimmik uppernartumillu nassuaataat, suliap paasissutissartaanit allanit taperserneqartut, aamma mappemit assinik imalimmit, taakkunannga takutinneqarluni videomit ataatsimiit screenshot aamma unnerluutigineqartup pinerlineqartullu allaqatigiinnerat. Pinerlineqartoq nassuaavoq, videot taakku marluk takusimallugit, taakkunani takutinneqarluni unnerluutigineqartup usuanik miluttoq unnerluutigineqartumillu atoqateqartoq. Ilisimannittut tamarmik immikkut nassuaapput takuneqarsinnaasimasoq pinerlineqartoq atoqateqartoq aamma pinerlineqartup kiinaa videoni takuneqarsinnaasoq.

Unnerluutigineqartup pinerlineqartullu akornanni attaveqatigiinnerup uppernarsaasiissutigineqartup ilumoortunera eqqartuussisut qularutiginngilaat, tassami pinerlineqartup uppernartumik nassuaateqarnermini innersuussutigaa allaqatigiinnermi tassanerpiaq unnerluutigineqartup pinerlineqartoq akilerniarsaralugu nalunaaruteqarnissaanut nangartarniarsarisimagaa.

Allaqatigiinnermit ersersinneqarpoq unnerluutigineqartup pinerlineqartoq utoqqatserfigigaa akilernissaanillu neqeroorfigalugu. Unnerluutigineqartup pinerlineqartoq aamma neqeroorfigisimavaa nalunaarutiginngippani ilinniarnertuunngorniarfimmi atuaqatigiiffigisaminni suliassai suliarisarniarlugit.

Pinerlineqartup nassuaataa allaqatigiinnerlu uppernarsaasiissutigineqartoq aallaavigalugit eqqartuussisut uppernarsarneqarsoraat unnerluutigineqartup videot www.xvideo.com-imut ilisimagai aammalu ilisimasimagaa ajortumik iliorsimalluni, tassami allaqatigiinnermi pinerlineqartoq neriorsorsimavaa videot nittartakkamit peerumaarlugit. Taamaalilluni

eqqartuussisut isumaqarput unnerluutigineqartup videot nittartakkamiit peerneqarnissaat isumagisinnaaguniuk aamma nittartagaq iserfigisinnaasimaga videollu tassunga ilillugit. Aamma videot immiunneqarmata unnerluutigineqartoq pinerlineqartorlu peerariisssimapput, taamanikkut pinerlineqartoq 15-it inorlugit ukioqarluni, namminerlu nassuaanera malillugu 18-it inorlugit ukioqarluni.

Taamaattumik unnerluutigineqartoq pinerluttulerinermi inatsisip § 85-ian, imm. 1-imik unioqqutitsinissamut pisariaqartumik siunertaqarsimasorineqarpoq, tassami pinerlineqartumut taamanikkut peeraasutut nalusimassanngilaa pinerlineqartoq immiussinerit nalaanni 18-it inorlugit ukioqartoq, taamaakkaluartorlu video siammarsimavaa nittartakkami pineqartumi takuneqarsinnaalersillugu, ilisimannitorlu nassuaavoq taanna tassani nanineqarsimasoq.

Taamaalluni eqqartuussisut U pinerluttulerinermi inatsimmi § 85, im. 1-imik – pornografiimik meeqqanut tunngasumik siaruarterineq ataasiarluni – unioqqutitsinermut pisuutinneqarpoq, unnerluussissutip ilaanut uunga tunngasumut, 23. juli 2017 sioqqullugu piffisssami ilisimanegannitsumi nittartakkakkutupperneq www.xvideos.com atorlugu immiussat marluk, U aammal I1, piffisssami immiussiviusumi 18-it inorlugit ukioqartup, atoqatigiinnerannik aammal kinguaassiuutitigut allatut atoqatigiinnerannik imaqartut siaruarteramigit, pinngitsutippaallu unnerluussissutip sinneranut atuisutut atermut tunngasumut, eqqartuussisummi uppernarsarneqarsorinngilaat unnerluutigineqartoq inatsisink unioqqutitsisimasoq atuisutut ateq "Guestos", unnerluussissummi eqqaaneqartoq, atorlugu.

Pineqaatissiissut pillugu

Suliani assingusuni eqqartuussisaaseq tassaasarpoq inissiisarfimmiiittussanngortitsineq.

Suliami matuman ieqqartuussisut inatsisink unioqqutitsineq peqqarniitsusoraat aamma eqqartuussisaatsimik atunngitsoornissaq pissutissaqarsorinngillat. Eqqartuussisut isumaqarputtaaq pineqaatissiissummik toqqaanermi ingammik pingartinneqassasoq unnerluutigineqartoq siulliulluni videonik siammerterisimasoq aamma videot nittartakkami pornomut tunngasumi takuneqarsinnaalersissimagi, tamanna eqqartuussisut sakkortusaataasutut isigaat, videommi taakku pinerlineqartoq inuunerata sinnerani malittuarsinnaavaat.

Eqqartuussisut sakkortusaataasoraattaaq pinerlineqartup tatiginninneranik unnerluutigineqartoq atornerluilluni aappariinnermik nalaani privativik immiussat siammerterisimasoq, nalungikkaluarlugu pinerlineqartoq immiussinerup nalaani 18-it inorlugit ukioqartoq aamma pinerlineqartup ilisimanngisaanik.

Pissutsit taamaatsillugit unnerluutigineqartup siornatigut pineqaatissinneqarnikuunnginna eqqartuussisut sakkukillisaataasorinngilaat. Aamma unnerluutigineqartup inuttut atugai pillugit pissutsinik sakkukillisaataasinnaasunik eqqartuussisunut saqqummiussisoqanngilaq.

Taamaattumik eqqartuussisut tulluartusoraat pineqaatissiissut ulluni 40-ni inissiisarfimmiiittussanngortitsinermut aalajangersarneqarpal, naleqq. pinerluttulerinermi inatsimmi § 146, imm. 1, nr. 2, naleqq. § 85, imm. 1.

Taarsiinissaq pillugu

Mitaanermet taarsiissutinut tunngatillugu eqqartuussisut isumaqarput unnerluussisussaatitaasut innarlerneqartoq sinnerlugu mitagaanermet taarsiissutinik piumasaqaateqarsimanninnerat pinerlineqartumut innarlerneqartumullu ajoqutaatinneqartariaqanngitsoq. Tamatuminnga naliliinnermi eqqartuussisut tunngaviutippa unnerluutigineqartoq pisimasumi pinerluttulerinermi inatsisip § 85-ian, imm. 1-imik unioqqutitsinermut tunngasumi pisuutinneqartoq.

Taamaalilluni I1 mitagaanermut taarsiissutinik taarsiivigineqarnissaq eqqartuussisut tunngavissaqarsoraat, Taarsiissuteqarnissamut akisussaaneq pillugu inatsimmi § 26, imm. 1 naapertorlugu.

Suliani assingusuni pinerlunnermi assingusumi eqqugaasoq mitagaanermut taarsiissutinik kr. 10.000-inik taarsiivigineqartussanngortinnejartarpooq, tamannalu eqqartuussisut tulluartuusoraat.

Taamaattumik unnerluutigineqartoq I1 kr. 10.000-inik akiliissaq.

Suliamut aningaasartuutit

Eqqartuussisarnermik inatsimmi § 480, imm. 1 naapertorlugu suliamut aningaasartuutit naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

Taamaattumik eqqortuutinnejartarpooq:

U eqqartuunnejartarpooq ulluni 40-ni inissiisarfimmittussanngortinnejarluni.

U kr. 10.000-inik I1, najugaqartoq [...], 3900 Nuuk, akiliissaq.

Naalagaaffiup karsiata suliamut aningaarsartuutit akilissavai.

D O M

afsgaet af Sermersooq Kredsret den 15. januar 2019

Rettens nr. 761/2018

Politiets nr. 5505-97380-00004-18

Anklagemyndigheden

mod

T

cpr-nummer [...]

Der har medvirket domsmænd ved behandlingen af denne sag.

Anklageskrift er modtaget den 20. juni 2018.

T er tiltalt for overtrædelse af

Kriminallovens § 85, stk. 1 - deling af børnepornografisk materiale

ved et ukendt tidspunkt forud for den 23. juli 2017, under brugernavnet "Guestos", på internetsiden www.xvideos.com, at have delt to videoer, der viste samleje og anden kønslig omgångelse end samleje mellem T og V1, der på tidspunktet for optagelsen var under 18 år.

Påstande

Anklagemyndigheden har fremsat påstand om anbringelse i anstalt i 40 dage.

T har nægtet sig skyldig.

T har fremsat påstand om frifindelse.

Anklagemyndigheden har på vegne V1 afleveret et udfyldt ansøgningsskema til erstatning.

T har bestridt erstatningspligten.

Sagens oplysninger

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaringer af T, og vidneforklaring af V1 og V2.

Tiltalte, [...], har afgivet forklaring den 15. januar 2019. Forklaringen er refereret i retsbogen.

V1 og V2 har afgivet forklaring den 15. januar 2019. Forklaringerne er refereret i retsbogen.

Dokumenter

Forhold 1, bilag A-1-1 Anmeldelsesrapport

Forhold 1, bilag F-1-1 Fotomappe, samtlige fotos

Personlige oplysninger

T er ikke tidligere foranstaltet.

Kriminalforsorgen har i personundersøgelse af 11. juli 2018 oplyst, at T er egnet til at modtage en dom til samfundstjeneste, såfremt retten finder, at sagen kan afgøres med en dom til samfundstjeneste.

T har ikke ønsket at afgive forklaring om sine personlige forhold.

Rettens begrundelse og afgørelse

Om skyldsspørgsmålet

Tiltalte har nægtet sig skyldig i forholdet.

Retten har lagt til grund, at tiltalte ved på et ukendt tidspunkt forud for den 23. juli 2017 har delt 2 videoer på internetsiden www.xvideos.com, der viste samleje og anden kønslig omgængelse end samleje mellem tiltalte og forurettede, der på tidspunktet for optagelsen var under 18 år, som beskrevet i anklageskriftet.

Retten har lagt vægt på forurettede og vidnets samstemmende og troværdige forklaringer, der støttes af sagens yderligere oplysninger, herunder fotomappen der viser et screenshot af én af videoerne og korrespondancen mellem tiltalte og forurettede. Forurettede har forklaret, at hun har set de 2 videoer, der henholdsvis viser hende udføre oralsex på tiltalte og have samleje med tiltalte. Begge

vidner forklarede uafhængigt af hinanden, at man kan se forurettede have samleje og at man kan se forurettedes ansigt på videoerne.

Retten betvivler ikke ægtheden af den dokumenterede korrespondance mellem tiltalte og forurettede, idet forurettede under sin troværdige forklaring har henvist til, at tiltalte under netop den korrespondance har forsøgt, at tale forurettede fra at anmeldte ham ved at bestikke hende. Af korrespondancen fremgår, tiltalte der undskylder til forurettede og tilbyder hende betaling. Tiltalte har endvidere tilbuddt forurettede at lave hendes opgaver på gymnasiet, hvor de har gået i klasse sammen mod ikke at anmeldte ham.

Ud fra forurettedes forklaring og den dokumenterede korrespondance finder retten det for bevist, at tiltalte har delt videoerne på www.xvideos.com og endvidere været bevist om, at han har gjort noget forkert, idet han i korrespondancen har lovet forurettede at videoerne er væk fra siden. Det er dermed af rettens opfattelse, at når tiltalte kan sørge for at få fjernet videoerne fra hjemmesiden, må han også have haft adgang til hjemmesiden og lagt videoerne ind på hjemmesiden. Tiltalte og forurettede har endvidere været kærester dengang videoerne blev optaget, hvor forurettede var omkring 15 og under 18 år gammel, som hun selv har forklaret.

Tiltalte må derfor tilregnes, at have haft det fornødne forsæt til at overtræde kriminallovens § 85, stk. 1, idet han som daværende kæreste til forurettede må have vidst at forurettede på tidspunktet for optagelserne var under 18 år gammel og til trods herfor delt videoen, så den blev tilgængelig på den nævnte hjemmeside, hvor vidnet har forklaret den blev fundet.

Dermed finder retten T skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 85, stk. 1 - deling af børnepornografisk materiale i et tilfælde, i den del af anklageskriftet der beskriver, at tiltalte ved på et ukendt tidspunkt forud for den 23. juli 2017 har delt 2 videoer på internetsiden www.xvideos.com, der viste samleje og anden kønslig omgængelse end samleje mellem tiltalte og forurettede, der på tidspunktet for optagelsen var under 18 år, og frifinder ham for resten af anklageskriftet der vedrører brugernavnet, idet retten ikke finder det for godtjort, at tiltalte har begået lovovertrædelsen under det brugernavnet "Guestos", som er nævnt i anklageskriftet.

Om foranstaltningen

Retspraksis i lignende sager er anstaltsanbringelse.

I denne sag finder retten, at der er tale om en grov lovovertrædelse og finder ingen grund til at fravige retspraksis. Retten finder endvidere, at der ved valget af foranstaltung navnlig skal lægges vægt på, at tiltalte er den der som den første har delt videoerne og gjort videoerne tilgængelige på en pornografisk hjemmeside, hvilket retten finder som en skærpende omstændighed, idet videoerne muligvis kan forfølge forurettede resten af hendes liv.

Retten finder det endvidere skærpende, at tiltalte har udnyttet forurettedes tillid groft ved at udbrede private optagelser, optaget under deres kæresteforhold, velvidende, at forurettede var under 18 år på tidspunktet for optagelserne og uden forurettedes vidende.

Under disse omstændigheder finder retten det ikke som en formildende omstændighed, at tiltalte ikke tidligere er foranstaltet. Retten har i øvrigt ikke fået forelagt noget omkring tiltaltes personlige forhold, som kunne tale for formildende omstændigheder.

Retten finder det derfor passende at fastsætte foranstaltningen til 40 dages anstaltsanbringelse, jf. kriminallovens § 146, stk. 1, nr. 2, jf. § 85, stk. 1.

Om erstatning

Hvad angår tortgodtgørelse, finder retten, at det ikke bør ligge den forurettede og skadelidte til last, at anklagemyndigheden ikke har nedlagt påstand om tortgodtgørelse for den skadelidte. Ved

bedømmelsen heraf, lægger retten til grund, at tiltalte er fundet skyldig i et forhold for overtrædelse af kriminallovens § 85, stk. 1.

Retten finder dermed grundlag for, at tilkende tortgodtgørelse til V1, efter erstatningsansvarslovens § 26, stk. 1.

I lignende sager fastsættes tortgodtgørelserne til 10.000 kroner til et offer for en lignende forbrydelse, hvilket retten finder passende.

Tiltalte skal derfor betale 10.000 kroner til V1.

Sagens omkostninger

Efter retsplejelovens § 480, stk. 1 betaler statskassen sagens omkostninger.

Thi kendes for ret:

T1 idømmes anbringelse i anstalt i 40 dage.

T1 skal betale 10.000 kr. i tortgodtgørelse til V1, boende på [...], 3900 Nuuk.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

Medea Olsen
Kredsdommer